

Poland-Świebodzin: Cleaning and sanitation services in urban or rural areas, and related services
OJ S 205/2022 24/10/2022
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gmina Świebodzin
National registration number: REGON 970770534
Postal address: ul. Rynkowa 2
Town: Świebodzin
NUTS code: PL432 Zielonogórski
Postal code: 66-200
Country: Poland
E-mail: zp@um.swiebodzin.pl
Telephone: +48 684750916
Internet address(es):
Main address: www.bip.swiebodzin.eu

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Bieżące utrzymanie czystości i zieleni miejskiej na terenie Gminy Świebodzin z podziałem na 5 zadań
Reference number: ZP.271.16.2022

II.1.2. Main CPV code

90600000 Cleaning and sanitation services in urban or rural areas, and related services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

1. Przedmiotem zamówienia jest Bieżące utrzymanie czystości i zieleni miejskiej na terenie Gminy Świebodzin z podziałem na 5 zadań:
- 1.1. Zadanie 1: Strefa I miasto,
 - 1.2. Zadanie 2: Strefa II miasto,
 - 1.3. Zadanie 3: Strefa parki i skwery na terenie miasta Świebodzin,
 - 1.4. Zadanie 4: Strefa wioski zachód i wschód,

- 1.5. Zadanie 5: Kompleksowe wykonanie usług aranżacji zieleni na terenie miasta Świebodzin.
2. Szczegółowy zakres zamówienia oraz warunki realizacji zostały określone w Szczegółowym opisie przedmiotu zamówienia (OPZ) stanowiącym Załącznik nr 1 do SWZ wraz z załącznikami.
3. Wykonawca zobowiązany jest wykonywać zamówienie na zasadach i warunkach opisanych we Wzorze umowy stanowiącym Załącznik nr 10-1 do SWZ (Zadanie 1), Załącznik nr 10-2 do SWZ (Zadanie 2), Załącznik nr 10-3 do SWZ (Zadanie 3), Załącznik nr 10-4 do SWZ (Zadanie 4), Załącznik nr 10-5 do SWZ (Zadanie 5).

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 2 909 230,18 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie 1: Strefa I miasto

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

77314100 Grassing services, 77342000 Hedge trimming, 90611000 Street-cleaning services, 90620000 Snow-clearing services, 90500000 Refuse and waste related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL432 Zielonogórski

Main site or place of performance: Miasto Świebodzin

II.2.4. Description of the procurement

Zadanie 1: Strefa I miasto, obejmujące m.in. zamykanie chodników i 0,50 m pasa jezdni, opróżnianie koszy ulicznych i koszy na psie odchody, zimowe utrzymanie chodników, sprzątanie pozimowe na mokro części pasa jezdni, dyżury, oczyszczanie słupów ogłoszeniowych, sprzątanie przystanków PKS i zatoczek, oczyszczanie kratek ściekowych oraz utrzymanie zieleni miejskiej, pielęgnacja rabat i gazonów, przycięcie i formowanie żywopłotów i krzewów.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Wykonawca wykona Zadanie 1 zamówienia w terminie od dnia 01 stycznia 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r., z zastrzeżeniem, że:

- bieżące utrzymanie czystości miejskiej wykona od dnia 01 stycznia 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r.,

- bieżące utrzymanie zieleni miejskiej wykona od dnia 01 kwietnia 2023 r. do dnia 30 listopada 2023 r.

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie 2: Strefa II miasto

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

77314100 Grassing services, 77342000 Hedge trimming, 90611000 Street-cleaning services, 90620000 Snow-clearing services, 90500000 Refuse and waste related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL432 Zielonogórski

Main site or place of performance: Miasto Świebodzin

II.2.4. Description of the procurement

Zadanie 2: Strefa II miasto, obejmujące m.in. zamykanie chodników i 0,50 m pasa jezdni, opróżnianie koszy ulicznych i koszy na psie odchody, zimowe utrzymanie chodników, sprzątanie pozimowe na mokro części pasa jezdni, dyżury, świąteczne sprzątanie przed pomnikiem, oczyszczanie słupów ogłoszeniowych, sprzątanie przystanków PKS i zatoczek, oczyszczanie krtek ściekowych oraz utrzymanie zieleni miejskiej, pielęgnacja rabat i gazonów, przycięcie i formowanie żywopłotów i krzewów.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Wykonawca wykona Zadanie 2 zamówienia w terminie od dnia 01 stycznia 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r., z zastrzeżeniem, że:

- bieżące utrzymanie czystości miejskiej wykona od dnia 01 stycznia 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r.,

- bieżące utrzymanie zieleni miejskiej wykona od dnia 01 kwietnia 2023 r. do dnia 30 listopada 2023 r.

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie 3: Strefa parki i skwery na terenie miasta Świebodzin

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

77314100 Grassing services, 77342000 Hedge trimming, 90611000 Street-cleaning services, 90620000 Snow-clearing services, 90500000 Refuse and waste related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL432 Zielonogórski

Main site or place of performance: Miasto Świebodzin

II.2.4. Description of the procurement

Zadanie 3: Strefa parki i skwery na terenie miasta Świebodzin, obejmujące m.in. zamykanie chodników i 0,50 m pasa jezdni, opróżnianie koszy ulicznych i koszy na psie odchody, zimowe utrzymanie chodników, sprzątanie pozimowe na mokro części pasa jezdni, dyżury, świąteczne sprzątanie przed pomnikiem oraz utrzymanie zieleni miejskiej, pielęgnacja rabat i gazonów, przycięcie i formowanie żywopłotów i krzewów.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Wykonawca wykona Zadanie 3 zamówienia w terminie od dnia 01 stycznia 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r., z zastrzeżeniem, że:

- bieżące utrzymanie czystości miejskiej wykona od dnia 01 stycznia 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r.,

- bieżące utrzymanie zieleni miejskiej wykona od dnia 01 kwietnia 2023 r. do dnia 30 listopada 2023 r.

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie 4: Strefa wioski zachód i wschód

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

77314100 Grassing services, 77342000 Hedge trimming, 90611000 Street-cleaning services, 90620000 Snow-clearing services, 90500000 Refuse and waste related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL432 Zielonogórski

Main site or place of performance: Gmina Świebodzin

II.2.4. Description of the procurement

Zadanie 4: Strefa wioski zachód i wschód, obejmujące m.in. opróżnianie koszy ulicznych, oczyszczanie słupów ogłoszeniowych, sprzątanie przystanków PKS i zatoczek, utrzymanie czystości na terenie ścieżek pieszo – rowerowych oraz utrzymanie zieleni miejskiej, przycięcie i formowanie żywopłotów i krzewów.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11.

Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Wykonawca wykona Zadanie 4 zamówienia w terminie od dnia 01 stycznia 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r., z zastrzeżeniem, że:

- bieżące utrzymanie czystości miejskiej wykona od dnia 01 stycznia 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r.,
- bieżące utrzymanie zieleni miejskiej wykona od dnia 01 kwietnia 2023 r. do dnia 30 listopada 2023 r.

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie 5: Kompleksowe wykonanie usług aranżacji zieleni na terenie miasta Świebodzin
Lot No: 5

II.2.2. Additional CPV code(s)

77310000 Planting and maintenance services of green areas

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL432 Zielonogórski

Main site or place of performance: Miasto Świebodzin

II.2.4. Description of the procurement

Zadanie 5: Kompleksowe wykonanie usług aranżacji zieleni na terenie miasta Świebodzin, polegające na wykonaniu nasadzeń, podlewaniu i pielęgnacji nasadzeń, wykonywaniu zimowej dekoracji.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin płatności / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 143-409446](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Zadanie 1: Strefa I miasto

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award

The contract/lot is not awarded

Other reasons (discontinuation of procedure)

Section V: Award of contract

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Zadanie 2: Strefa II miasto

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award

The contract/lot is not awarded

Other reasons (discontinuation of procedure)

Section V: Award of contract

Contract No: 3

Lot No: 3

Title:

Zadanie 3: Strefa parki i skwery na terenie miasta Świebodzin

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award

The contract/lot is not awarded

Other reasons (discontinuation of procedure)

Section V: Award of contract

Contract No: 4

Lot No: 4

Title:

Zadanie 4: Strefa wioski zachód i wschód

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

19/10/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Konserwacji Terenów Zielonych „MIRT” Trzebnia Spółka Jawna

National registration number: REGON: 080314710

Postal address: ul. Gen. Sikorskiego 50/1

Town: Świebodzin

NUTS code: PL432 Zielonogórski

Postal code: 66-200

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 467 454,41 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 5

Lot No: 5

Title:

Zadanie 5: Kompleksowe wykonanie usług aranżacji zieleni na terenie miasta Świebodzin

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

19/10/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Gospodarstwo Ogrodnicze Adam Mordel – Rośliny Ozdobne

National registration number: REGON: 081243260

Postal address: ul. Ogrodowa 30 b

Town: Świdnica

NUTS code: PL432 Zielonogórski

Postal code: 66-008

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 353 053,48 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

1. Z postępowania o udzielenie zamówienia wyklucza się wykonawców, w stosunku do których zachodzi którakolwiek z okoliczności wskazanych w:

a) art. 108 ust. 1 ustawy Pzp;

b) art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1), w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady (UE) 2022 /576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022, str. 1);

c) art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2022 r. poz. 835).

2. Zamawiający nie przewiduje wykluczenia Wykonawcy w przypadkach, o których mowa w art. 109 ust. 1 ustawy Pzp.

3. Informacja na temat dokumentów i oświadczeń niezbędnych do przeprowadzenia postępowania, w tym potwierdzających spełnianie warunków uprawniających do ubiegania się o zamówienie zastrzeżone oraz potwierdzających spełnianie warunków udziału w postępowaniu i brak podstaw do wykluczenia (podmiotowe środki dowodowe) zawarta jest w dokumentach zamówienia (SWZ).

4. Informacje o zamówieniach zastrzeżonych, o których mowa w Sekcji III.1.5) dotyczą Zadania 1, Zadania 2 i Zadania 3 zamówienia. Zamawiający zastrzega możliwość ubiegania się o udzielenie zamówienia na Zadanie 1, Zadanie 2 i Zadanie 3 wyłącznie przez Wykonawców, o których mowa w art. 94 ustawy Pzp, tzn. że o udzielenie zamówienia, zgodnie z art. 94 ust. 1 pkt 1 ustawy Pzp, mogą ubiegać się wyłącznie wykonawcy mający status zakładu pracy chronionej, spółdzielnie socjalne oraz inni wykonawcy, których głównym

celem lub głównym celem działalności ich wyodrębnionych organizacyjnie jednostek, które będą realizowały zamówienie, jest społeczna i zawodowa integracja osób społecznie marginalizowanych, w szczególności:

1) osób niepełnosprawnych w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnianiu osób niepełnosprawnych (Dz. U. z 2021 r. poz. 573), - pod warunkiem, że procentowy wskaźnik zatrudnienia osób należących do kategorii, o której mowa w pkt 1) powyżej, jest nie mniejszy niż 30% osób zatrudnionych u wykonawcy albo w jego jednostce, która będzie realizowała zamówienie.

5. Zamawiający nie zastrzega możliwości ubiegania się o udzielenie zamówienia na Zadanie 4 i Zadanie 5 wyłącznie przez Wykonawców, o których mowa w art. 94 ustawy Pzp.

6. Zamawiający nie wymaga wnoszenia wadium oraz zabezpieczenia należytego wykonania umowy (dot. Zadania 1, Zadania 2, Zadania 3, Zadania 4, Zadania 5).

7. Z uwagi na ograniczenia techniczne, wszelkie informacje dot. postępowania, w tym informacje o środkach komunikacji elektronicznej, przy użyciu których będzie komunikował się z wykonawcami oraz informacje o wymaganiach technicznych i organizacyjnych sporządzania, wysyłania i odbierania korespondencji elektronicznej dostępne są w SWZ zamieszczonej na stronie internetowej prowadzonego postępowania (<https://platformazakupowa.pl/transakcja/642331>).

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolanie@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Zasady, terminy oraz sposób korzystania ze środków ochrony prawnej szczegółowo regulują przepisy działu IX ustawy Pzp – Środki ochrony prawnej (art. 505-590 ustawy Pzp).
2. Środki ochrony prawnej określone w niniejszym rozdziale przysługują Wykonawcy oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp.
3. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.

4. Odwołanie przysługuje na:

1) niezgodną z przepisami ustawy Pzp czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;

2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy Pzp.

5. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej.

6. Pisma w postępowaniu odwoławczym wnosi się w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej, z tym że odwołanie i przystąpienie do

postępowania odwoławczego, wniesione w postaci elektronicznej, wymagają opatrzenia podpisem zaufanym.

7. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.

8. Odwołanie wnosi się w terminie:

- 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej;
- 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 8.1);
- 3) 10 dni – wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia – od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej;
- 4) 10 dni – wobec czynności innych niż określone w pkt 8.1)-8.3) – od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

9. Odwołanie musi zawierać informacje i dokumenty, o których mowa w art. 516 ustawy Pzp.

10. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

19/10/2022